

قرآن کی معاشی اصطلاح ”العفو“ کا مفہوم

ڈاکٹر نور محمد غفاری

يسئلونك ما اذا ينفقون ط قل العفو (۲ - ۲۱۹)

ترجمہ: وہ آپ سے دریافت کرتے ہیں کہ کیا خرچ کریں؟ آپ فرما دیجیے جو ضرورت سے زائد ہو۔

تعارف موضوع | ”العفو“ کی تفسیر اور اس کے صحیح مفہوم کے بارے میں ہمارے مذہبی اسکالرز اور مسلم معیشت دانوں میں بہت زیادہ اختلاف سُنے اور دیکھنے میں آتا ہے اس اختلاف کے جو مختلف نتائج سامنے آئے ہیں۔ ان کی چند صورتیں یہ ہیں۔

۱۔ بعض علماء اور اسلامی معیشت دان ”العفو“ کو انفاق فی سبیل اللہ کی بنیاد

قرار دیتے ہیں۔ ان کے مطابق جو کچھ ضروریاتِ اصلیہ

سے بچ جائے وہ اللہ کریم کی رضا کی خاطر اس کے محتاج بندوں میں تقسیم کر دیا جائے۔

۲۔ ایک رائے یہ بھی ہے کہ ”العفو“ کا مطلب ”اصل“

کو باقی رکھ کر اس کے منافع اور ثمرات کو اللہ کریم کی رضا کی خاطر خرچ کیا جائے۔

۳۔ ایک دوسری رائے کے مطابق ”العفو“ کا حکم زکوٰۃ اور صدقاتِ واجبہ کے

علاوہ صرف صدقاتِ نافلہ

تک محدود ہے۔

۴۔ ”العفو“ کا حکم فرضیتِ زکوٰۃ سے قبل تھا۔ آیاتِ زکوٰۃ نے اس حکم کو منسوخ

کر دیا جبکہ دوسری طرف ایسے علماء بھی ہیں جن کی رائے میں یہ حکم باقی ہے منسوخ

نہیں ہوا۔

اختلاف کی وجہ اس علمی اور فکری اختلاف کی وجہ مندرجہ ذیل ہو سکتی ہیں۔

۱۔ اس کی اولین وجہ قرآن حکیم کی یہ معجزانہ خصوصیت ہے کہ اس کی آیات (صرف چند احکامات کی آیات کو چھوڑ کر) کا جو مفسر جو بھی مفہوم لے اس کے حق میں اس کو بہت سے دلائل مل جاتے ہیں۔ حتیٰ کہ اگر کوئی گمراہ شخص اس سے اپنی گمراہی کے دلائل تلاش کرے تو اسے بھی مایوسی نہیں ہوگی۔ اس حقیقت کی طرف قرآن مجید نے اس طرح اشارہ کیا ہے۔

”يُضِلُّ بِهِ كَثِيرًا وَيَهْدِي بِهِ كَثِيرًا وَمَا يُضِلُّ بِهِ إِلَّا
الْفٰسِقِيْنَ • الَّذِيْنَ يَنْقُضُوْنَ عَهْدَ اللّٰهِ مِنْۢ بَعْدِ مِيْثَاقِهٖ

وَيَقْطَعُوْنَ مَاۤ اَمَرَ اللّٰهُ بِهٖ اَنْ يُّوْصَلَ وَيُفْسِدُوْنَ فِى

الْاَرْضِ اُولٰٓئِكَ هُمُ الْخٰسِرُوْنَ • (البقرة: ۲۶ - ۲۷)

ترجمہ: گمراہ بھی کرتا ہے بہتوں کو اسی سے اور راہ بھی دکھاتا ہے بہتوں کو اسی سے ہاں وہ گمراہ کسی کو (بھی) اس سے نہیں کرتا۔ بجز بے حکمی کرنے والوں کے۔ جو اللہ سے اس کے معاہدہ کو اس کے استحکام کے بعد توڑتے ہیں اور جن چیز کو اللہ نے حکم دیا تھا جوڑے رکھنے کا اسے کاٹتے ہیں اور زمین میں فساد پھیلاتے ہیں۔ تو بس یہی لوگ ہیں نقصان اٹھانے والے۔

۲۔ اس اختلاف کی دوسری وجہ یہ ہے کہ ”العفو“ قرآن حکیم کی متشابہات میں سے ہے لہذا اس کے مفہوم میں اختلاف ایک فطری بات ہے۔

لے یاد رہے کہ قرآنی آیات کو اصول تفسیر کے ماہرین نے دو حصوں میں تقسیم کیا۔

۱۔ وہ آیات جن کے احکامات اور مفہوم واضح ہے، انہیں محکمات کہا جاتا ہے۔

۲۔ وہ آیات جن کے احکامات واضح نہیں انہیں متشابہات کہا جاتا ہے۔

قرآن مجید نے ان دونوں قسم کی آیات کا ذکر اس آیت شریفہ میں کیا ہے۔

”هُوَ الَّذِیْ اَنْزَلَ عَلَیْكَ الْكِتٰبَ مِنْهُ اٰیٰتٌ مُحْكَمٰتٌ هُنَّ اُمُّ الْكِتٰبِ

(باقی حاشیہ اگلے صفحہ پر ملاحظہ فرمائیے)

اس اختلاف کی ایک اور وجہ نظریات کا اختلاف بھی ہوتا ہے۔ وہ مسلم معیشت دان جو سرمایہ دار نظام کی غیر فطرتی (اوج نیچ دیکھ کر جب محسوس کرتے ہیں کہ ایک طرف بے رحم سرمایہ دار اپنی اس بے حساب دولت (جو انہوں نے دراصل غریبوں کا استحصال کر کے ہی کمائی ہوتی ہے) کو بے جا تعیشت اور رنگ رلیوں میں اڑا رہے ہیں اور دوسری طرف ایسے کنگال بھی ہیں جو اپنی بنیادی ضروریات زندگی سے بھی محروم ہیں یا اگر

(پچھلے صفحہ کا حاشیہ) وَاٰخِرُ مَثْبُوهٌ - فَاَمَّا الَّذِيْنَ فِيْ قُلُوْبِهِمْ زَيْغٌ فَيَتَّبِعُوْنَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ ابْتِغَاءَ الْفِتْنَةِ وَابْتِغَاءَ تَاْوِيلِهِ وَمَا يَعْلَمُ تَاْوِيلَهُ اِلَّا اللّٰهُ ط وَالرَّاسِخُوْنَ فِي الْعِلْمِ يَقُوْلُوْنَ اٰمَنَّا بِهِ كُلٌّ مِّنْ عِنْدِ رَبِّنَا ج وَمَا يَذْكُرُ اِلَّا اُولُو الْاَلْبَاب (اَلْاَعْمَان : ۵)

ترجمہ : وہ ہی خدا ہے جس نے آپ پر کتاب اتاری ہے۔ اس میں حکم آتیں ہیں اور وہی کتاب کا اصل مدار ہیں اور دوسری آیتیں متشابہ ہیں۔ سو وہ لوگ جن کے دلوں میں کجی ہے وہ اس کے (اس حصہ کے) پیچھے ہو لیتے ہیں جو متشابہ ہے۔ شورش کی تلاش میں اور اس کے (غلط) مطلب کی تلاش میں درآئنا لیکہ کوئی اس کا (صحیح) مطلب نہیں جانتا۔ بجز اللہ کے اور پختہ علم والے کہتے ہیں کہ ہم تو اس پر ایمان لے آئے (وہ) سب ہی ہمارے پروردگار کی طرف سے ہے اور نصیحت تو بس عقل والے ہی قبول کرتے ہیں۔

۱۰ بنیادی ضروریات زندگی کے تعین میں بھی معیشت دانوں کا اختلاف ہے۔ ان کا دائرہ وقت، علاقہ اور آب و ہوا کے اختلاف کے ساتھ ساتھ بدلتا ہے۔ ایک چیز مثلاً ریاضہ بحریر پاکستان میں بنیادی ضرورت نہیں، یہی افریقہ کے دھکے ہوئے صحرائی علاقہ میں بنیادی ضرورت بن جاتی ہے بعض معیشت دانوں نے مختلف ممالک کے معاشی حالات اور اجرتوں کو پیش نظر رکھ کر ایک اندازہ قائم کیا ہے کہ جس فرد کی آمدنی اتنی ہو یا سرکار سے اتنا وظیفہ دے جس سے وہ اپنی ضروریات خرید سکے بغیر معیشت دانوں نے اس تصور کا نام ”غربت کا خط“ (دیا

(باقی حاشیہ اگلے صفحہ پر ملاحظہ فرمائیں)

انہیں متیسرے ہی ہیں تو نہ ہونے کے برابر۔ تو یہ معیشت دان (جو دراصل اپنے غریب بھائیوں کا دل میں درد رکھتے ہیں) الشکریم کے ارشاد ”العفو“ کا سہارا لے کر یہ درس دیتے ہیں کہ اغنیاء اگر اپنا وہ مال جو ان کی ضروریات اصلیہ سے بچ جاتا ہے۔ وہ سارے کا سارا اپنے غریب بھائیوں

(پچھلے صفحہ کا حاشیہ) ہے۔ بہر حال اس امر پر تمام معیشت دانوں کا اتفاق ہے کہ بنیادی ضروریات زندگی میں خوراک، لباس، مکان، علاج، نکاح اور تعلیم شامل ہیں البتہ زمان و مکان کے اختلافات کی وجہ سے ان کے معیار اور نوعیت میں اختلاف ہو سکتا ہے۔ اسلام کے معاشی نظام میں بنیادی ضروریات زندگی کا کیا نظام ہے۔ یہ مستقل موضوع ہے جس پر ایک مقالہ لکھنے کی ضرورت ہے یہاں صرف مشہور فقیہ اور مفتی لکھنوی کے مصنف کا ایک جامع قول نقل کیا جاتا ہے۔

یہ بات جان لینا چاہیے کہ انسان کی ضروریات زندگی میں تین چیزیں لازمی ہیں۔ مرد ہو یا عورت سب اس میں برابر ہیں اس لیے زندگی کی بقا۔ عبادت الہی کے لیے طہانیت اور بقائے نسل ان تینوں امور سے ہی وابستہ ہے۔ اس لیے خلیفہ (امام) کے لیے ضروری ہے کہ وہ ہر انسان کے لیے خواہ وہ دولت مند ہو یا غریب مرد ہو یا عورت اس کے حالات و ضروریات کے پیش نظر ان تینوں چیزوں کے حصول کے لیے ہر قسم کی آسائیاں بہم پہنچائے اور وہ تین چیزیں یہ ہیں۔

۱۔ کھانے پینے کی سہولت۔ ۲۔ لباس کی سہولت خواہ وہ روٹی کا ہو یا کتان کا ہو یا اُون کا ہو یا کسی بھی چیز کا ہو اس لیے کہ یہ دونوں چیزیں انسانی حیات کے لیے لازمی ہیں۔

۳۔ ازدواجی زندگی کی سہولت اس لیے کہ یہ بقائے نسل کے لیے ضروری ہے۔ (مفتی راکونین

علمی نسخہ، ص ۴۴، بحوالہ مولانا حفظ الرحمن: اسلام کا اقتصادی نظام، ندوہ المصنفین، دہلی، ۱۹۵۹ء، ص ۱۵۲-۱۵۳۔

برائع الصائغ کے مصنف نے بنیادی ضروریات زندگی میں خادم کا بھی اضافہ کیا ہے۔

”فان كان للمنفق عليه خادم يحتاج الى خدمته تفرض له ايضا (برائع الصائغ، ج ۴، ص ۳۸)

ترجمہ: اگر صاحب حاجت اپنی ہم ضرورت کی بنا پر کسی خادم کا محتاج ہو تو اس کے لیے خادم مقرر کیا جائے۔

میں تقسیم کر دیں اور ان کے فاضل مال سے انہی بھوک کا بھی علاج ہو جائے اور وہ بھی اللہ کریم کی زمین پر اس جذبہ کے ساتھ زندگی گذاریں کہ انہیں بھی ان کے خالق کریم نے ان انعام کے برابر اور ان کا بھائی بنا کر پیدا کیا ہے اور اگر ہم میں اور ان میں کوئی فرق ہے تو وہ پرہیزگاری کی وجہ سے ہے، مال و دولت کی وجہ سے کسی طرح بھی نہیں۔

۱۔ مصر کے مشہور ادیب اور عالم مصطفیٰ الطفی منفلوطی مرحوم نے اپنی کتاب ”النظرات“ میں اس ضمن میں اپنا ایک عجیب و غریب قصہ بیان کیا ہے۔ وہ کہتے ہیں، میں اپنے ایک غنی دوست کو ملنے گیا تو کیا دیکھتا ہوں کہ وہ اپنے قیمتی پلنگ پر پڑے کر وٹیں بدل رہے ہیں اور پیٹ پر ہاتھ پھیرتے جاتے ہیں۔ میں نے پیار سے پوچھا بھائی! کیا کوئی تکلیف محسوس کر رہے ہو؟ انہوں نے کہا: درد شکم میں مبتلا ہوں، آج کھانا نہایت مزیدار پکا ہوا تھا میں نے زیادہ کھا لیا، میں جھٹ طیب کے پاس گیا اور دوائی لایا جس نے انہیں آرام دیا۔ ان کے گھر سے نکلا تو راستہ میں میں اپنے ایک غریب دوست کے گھر گیا تو دیکھا کہ وہ بھی پیٹ کے درد میں مبتلا ہیں۔ میں نے شفقت بھرے انداز میں درد کا سبب پوچھا تو کہنے لگے ”بھوکا ہوں اور یہی بھوک پیٹ کے درد کی وجہ ہے۔“ میں ان کے لیے تنور سے روٹی لایا۔ انہیں پیش کی اور وہ کھا کر تندرست ہو گئے۔ اس واقعہ کے بعد کہتے ہیں ”کاش کہ اگر میرے اس غنی دوست نے اپنا ضرورت سے زیادہ کھانا میرے غریب دوست کو دیا ہوتا تو دونوں کے درد شکم کا علاج ہو جاتا۔ دراصل سرمایہ دار کی بدھنمی فقیہ کی بھوک کا انتقام ہوتا ہے۔“

وہ مزید کہتے ہیں: آسمان بارش برسانے میں نخل نہیں کرتا نہ زمین خدا لگانے میں نخل کرتی ہے۔ البتہ مالدار (مقاتور) کمزوروں (اور غریبوں) کے پاس یہ چیزیں دیکھ کر مل جاتے ہیں وہ ان چیزوں کے غریبوں تک پہنچنے کی راہ میں روکاؤ بنتے ہیں جس کے نتیجہ میں محتاج اور پریشان حالی کا شکوہ کرنے والوں کا ایک طبقہ وجود میں آتا ہے۔ دراصل غریب کا حق دبانے والے سرمایہ دار ہیں نہ کہ زمین و آسمان۔

”الغفو“ کا صحیح مفہوم

”الغفو“ کا صحیح مفہوم ہمارے مفسرین اور علماء کرام کے نزدیک کیا ہے؟ اس کے جواب میں اس مقالہ میں قدام کی عربی تفاسیر اور دور جدید کے مفسرین کی عربی اور اردو تفاسیر کے حوالہ جات درج کئے گئے ہیں۔ مقالہ نگار نے اپنے رائے دینے سے گریز کیا ہے۔ ان حوالہ جات کی روشنی میں آپ خود ہی اندازہ فرمائیں کہ ہمارے مفسرین حضرات کے نزدیک اس قرآنی حکم کا کیا مدعا ہے؟

اردو تراجم و تفاسیر

۱۔ شاہ رفیع الدین صاحب دہلویؒ

”اور سوال کرتے ہیں تجھ سے کیا خرچ کریں، کہہ زیادہ حاجت سے“

۲۔ مولانا شاہ عبدالقادر رحمۃ اللہ علیہ

”اور پوچھتے ہیں تجھ سے کیا خرچ کریں، تو کہہ جو افزود ہو“

۳۔ شیخ الہند مولانا محمود الحسن رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ: ”اور تجھ سے پوچھتے ہیں کہ کیا خرچ کریں، کہہ دیجیئے جو بچے خرچ سے“
تفسیر: ”لوگوں نے پوچھا تھا کہ مال اللہ کے واسطے کس قدر خرچ کریں۔ حکم ہوا جو اپنے اخراجات ضروری سے افزود (زائد) ہو کیونکہ جیسا آخرت کا فکر ضروری ہے، دنیا کا فکر بھی ضروری ہے۔ اگر سارا مال اٹھا ڈالو تو اپنی ضروریات کیونکر پوری کرو اور جو حقوق تم پر لازم ہیں ان کو کیونکر ادا کرو، معلوم نہیں کس کس خرابی دینی اور دنیوی میں پھنسو“^۱

۴۔ مولانا اشرف علی تھانوی رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ: ”اور لوگ آپ سے دریافت کرتے ہیں کہ (خیر خیرات میں) کتنا خرچ کیا کریں۔ آپ فرما دیجئے جتنا آسان ہو“

^۱ قرآن مجید: مولانا محمود الحسنؒ کے ترجمہ پر حاشیہ، آیت نمبر ۲۱۹

تفسیر: جتنا آسان ہو کہ اس کے خرچ کرنے سے خود پریشان ہو کر دنیوی تکلیف میں یا کسی کا حق ضائع کر کے اخروی تکلیف میں نہ پڑ جاؤ ^۱

۵۔ مولانا احمد سعید سبحان الہند ^{رح}

ترجمہ: ”لوگ آپ سے دریافت کرتے ہیں کہ کیا خرچ کریں، آپ فرما دیجیے جو ضرورت سے فاضل ہو“

تفسیر: اے پیغمبر لوگ آپ سے پوچھتے ہیں کیا خرچ کیا کریں اور کس قدر خرچ کیا کریں۔ آپ ان سے کہہ دیجیے جو ضرورت سے زائد ہو جس کا خرچ کرنا آسان اور سہل ہو ^۲

۶۔ مولانا مفتی محمد شفیع رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ: ”اور تمھ سے پوچھتے ہیں کہ کیا خرچ کریں، کہہ دے جو بچے اپنے خرچ سے“
تفسیر: اس آیت کریمہ کا حکم صدقات نافلہ اور خیرات وغیرہ سے متعلق ہے کیونکہ صدقات واجبہ زکوٰۃ، عشر اور صدقہ فطر وغیرہ کے خرچ کی مقدار تو مقرر کر دی گئی ہے۔ دوسرے اس آیت میں ضرورت سے زیادہ مال خرچ کرنے کا ارشاد ہے مگر اس کی تصریح نہیں کہ ضرورت سے زائد جتنا مال ہے وہ سب خرچ کر دینا چاہیے یا کچھ آئندہ ضرورت کے لیے ذخیرہ کرنا بھی جائز ہے۔ اسی لیے اولیاء امت میں دونوں طرح کے حضرات ہوئے ہیں۔ بعض تو بالکل ذخیرہ کرنے کو مذموم سمجھتے ہیں۔ صحابہ کرام میں سیدنا ابوذر غفاریؓ کا مذہب یہی تھا۔ اکابر اولیاء اللہ میں بہت سے حضرات کا یہی مذاق تھا۔ حضرت قطب الدین بختیار کاکی رحمۃ اللہ علیہ کا یہی معمول تھا کہ ہر ہفتہ گھر کی تلاشی لی جاتی تھی جو چیز نقد یا سامان ضرورت سے زائد نظر آتا، سب خیرات کر دیا جاتا تھا۔

دوسرے بعض حضرات آئندہ ضرورت کے لیے کچھ بچانے کو بھی برا نہیں سمجھتے تھے صحابہ کرامؓ میں ایک کافی بڑی جماعت ایسی بھی تھی جو اغیار صحابہ کرام سے معروف

۱۔ بیان القرآن: ترجمہ و تفسیر سورہ ”البقرہ“، آیت نمبر ۲۱۹

۲۔ کشف القرآن: سورہ ”البقرہ“۔ آیت نمبر ۲۱۹

تھی اور ان کی وفات کے بعد ان کی میراث میں بڑی بڑی رقیبیں وارثوں کو ملیں۔
قرآن مجید میں الفاظ کا یہ ابہام دونوں طبیعتوں میں گنجائش دے رہا ہے۔
۷۔ مولانا ابومحمد عبدالحق حقانی رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ: ”تجھ سے سوال کرتے ہیں کہ کیا دیویں (خدا کی راہ میں) کہہ دے حاجت سے زیادہ دو“

تفسیر: لوگوں نے سوال کیا کہ کس قدر دیں؟ فرمایا حاجت سے جو زیادہ ہو۔ اس سے صدقہ نافلہ مراد ہے۔

۸۔ مولانا احمد رضا خان صاحب

ترجمہ: ”اور تم سے پوچھتے ہیں کہ کیا خرچ کریں۔ تم فرماؤ جو فاضل نیچے“
تفسیر: ابتدائے اسلام میں حاجت سے زائد مال خرچ کرنا فرض تھا۔ صحابہ کرامؓ اپنے مال میں سے اپنی ضرورت کالے کر باقی سب راہ خدا میں تصدق کر دیتے۔ یہ حکم دیت
زکوٰۃ سے منسوخ ہو گیا۔

۹۔ پیر کرم شاہ صاحب الازہری

ترجمہ: ”اور پوچھتے ہیں آپ سے کیا خرچ کریں، فرمائیے جو ضرورت سے زیادہ ہو“
تفسیر: اس لفظ میں ان لوگوں کے لیے بھی درس عبرت ہے جن کے پاس بے حساب دولت ہے اور ان کے گرد و نواح اور پڑوس میں کئی غریب، مسکین اور محتاج زندگی کی اہم ضروریات کے لیے بھی ترس رہے ہوتے ہیں۔ وہ بھی یہ نہ سمجھیں کہ زکوٰۃ ادا کر کے اب وہ ہر قسم کی ذمہ داری سے سبکدوش ہو گئے ہیں بلکہ ان کی ضروریات سے زائد جو سرمایہ ہے، اس سے وہ اپنے اسلامی بھائیوں کی ضرورت میں مدد کیا کریں گے۔

۱۔ مفتی محمد شفیعؒ: معارف القرآن، ج ۱، سورة البقرة، آیت نمبر ۲۱۹

۲۔ تفسیر حقانی: جلد ۱، سورة البقرة، آیت نمبر ۲۱۹

۳۔ القرآن الحکیم مع تفسیر مولانا سید محمد نعیم الدین، سورة البقرة، آیت نمبر ۲۱۹

۴۔ ضیاء القرآن: ج ۱، سورة البقرة، آیت نمبر ۲۱۹

۱۰۔ طیپی نذیر احمد دہلوی رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ: ”اور تم سے دریافت کرتے ہیں کہ (خدا کی راہ میں) کتنا خرچ کریں تو ان کو سمجھا دو کہ جتنا (تمہاری حاجت سے) زیادہ ہو۔“

۱۱۔ مولانا سید ابوالاعلیٰ مودودی صاحب

ترجمہ: ”پوچھتے ہیں، ہم راہ خدا میں کیا خرچ کریں؟ کہو جو کچھ تمہاری ضرورت سے زیادہ ہو۔“
سید صاحب نے اس آیت کی تفسیر میں کچھ نہیں لکھا کیونکہ ترجمہ سے ہی بات واضح ہو گئی ہے۔

۱۲۔ مولانا عبد الماجد دریا آبادی رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ: ”اور (لوگ) آپ سے دریافت کرتے ہیں کہ کتنا خرچ کریں؟ آپ کہہ دیجئے کہ جتنا آسان ہو۔“

تفسیر: اور اس آسانی کا معیار بقول مفسر تھانوی رحمۃ اللہ علیہ یہ ہے کہ اس سے کسی حقدار کا حق ضائع نہ ہو اور اپنے ضروری مصارف میں تنگی نہ پڑے۔ ”عفو“ سے مراد بس اتنا خرچ کرنا ہے جو اپنے اوپر بار نہ ہو۔

۱۳۔ مولانا ابوالکلام آزاد رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ: ”اور تم سے پوچھتے ہیں (راہ حق میں خرچ کریں تو) کیا خرچ کریں؟ ان سے کہہ دو جس قدر (تمہاری ضروریات معیشت سے) فاضل ہو۔“

تفسیر: دوسرا سوال یہ تھا کہ مصارف جنگ اور اسی طرح کی دوسری قومی ضرورتوں کے لیے کس قدر انفاق کیا جائے؟ فرمایا، کوئی خاص قید نہیں۔ ضروریات معیشت سے جو کچھ فاضل ہو کر بچ رہے اسے راہ مقصد میں لگا دو۔

۱۔ تفہیم القرآن، ج ۱، مکتبہ تعمیر انسانیت، لاہور ص ۱۶۷

۲۔ القرآن الحکیم، تاج کمپنی لمیٹڈ، لاہور، سورۃ البقرہ، آیت نمبر ۲۱۹

۳۔ ترجمان القرآن، جلد ۱، سورۃ البقرہ - ۲۱۹

۱۴۔ مولانا عاشق الہی میرٹھی

ترجمہ: ”اور تجربے پر چلتے ہیں کہ کیا خرچ کریں؟ کہہ دیجیے جو بچے“

۱۵۔ مولانا فتح محمد خاں جالندھری رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ: ”اور یہ بھی تم سے پرچھتے ہیں کہ (خدا کی راہ میں) کونسا مال خرچ کریں کہہ دو کہ جو ضرورت سے زیادہ ہو۔“

۱۶۔ مولانا محمد علی صدیقی کاندھلوی

ترجمہ: ”اور پرچھتے ہیں کہ کیا خرچ کریں؟ کہہ دو کہ جو کچھ ضرورت سے بچ رہے ہے“
تفسیر: مولانا نے اس آیت کی تفسیر میں بہت عمدہ بحث کی ہے جسے ان کی تفسیر پارہ دوم میں دیکھا جاسکتا ہے۔ ہم یہاں ان کی بحث کا خلاصہ نقل کرنے پر اکتفا کرتے ہیں مولانا فرماتے ہیں۔

”بہر حال آیت کا مطلب یہ ہوا کہ اصل کو باقی رکھ کر عفو کو ملی ضروریات اور اسلام کے تحفظ کے لیے خرچ کر دینا چاہیے اور خرچ کا پیمانہ عفو تک ہی رکھنا چاہیے۔ اصل تک نہ جانا چاہیے۔ گویا اس سوال کا جواب کہ تحفظ ملت کی خاطر جہاد المال یا انفاق کی مزید ذمہ داریاں جو مسلمان پر عائد ہوتی ہیں، اس کی مدد دیکھیں؟ قرآن نے یہ بتا دیا ہے کہ اس کی حد یہ ہے کہ اصل کو محفوظ رکھ کر عفو کو اللہ کی راہ میں دے دو۔ خبر نہیں کہ عام لوگوں نے اس آیت سے یہ بات کیسے سمجھ لی ہے کہ۔ مالدار لوگوں پر اس حد تک مزید انفاق مال کی ذمہ داری ہے جس حد تک اہل حاجت کی حاجت روائی اور اجتماعی امور کی انجام دہی کے لیے درکار ہو۔ حالانکہ معاملہ اس کے برعکس ہے۔ مالدار لوگوں پر اس حد تک انفاق مال کی ذمہ داری ہے جب تک اصل کے ساتھ عفو موجود ہے۔ قرآن مجید کی رو سے جیسے کوئی شخص اس کا مجاز نہیں کہ عفو کو اللہ کی راہ میں خرچ نہ کرے ایسے ہی کوئی اس کا مکلف نہیں کہ اصل کو ختم کر کے در بدر بھیک مانگتا پھرے۔“

لے مولانا محمد علی کاندھلوی معالم القرآن، ج ۲، سورة البقرة، آیت نمبر ۲۱۹

عربی تفاسیر میں ”العفو“ کا مفہوم

۱۔ عبد اللہ محمد بن احمد الانصاری القرطبی رحمۃ اللہ علیہ

”والعفو“ ماسهل وتيسر وفضل، ولم يشق على القلب
اخراجہ وعنه قول الشاعر

خذى العفومنى تستديى مودتى

ولا تنطقى فى سورقى حين اغضب

فالمعنى: انفقوا ما فضل عن حوائجكم، ولم تؤذوا فيه انفسكم
فتكونوا عالة..... قال جمهور العلماء: بل هي النفقات
التطوع - وقيل هي منسوخة حتى نزلت آية الزكاة المفروضة،
فنسخت هذه الآية - وقال قوم: هي محكمة، وفي الحال
حق سوى الزكاة له

ترجمہ: عفو کے لغوی معنی ہیں جو سہل ہو، آسان ہو اور ضرورت سے فاضل ہو۔ جس کا قبضہ
سے نکلنا دل پر بار نہ بنے۔ انہی معنی کی تائید میں شاعر کا یہ شعر ہے۔

ترجمہ: مجھ سے اتنا ہی مطالبہ کر جو میں آسانی سے کر سکوں۔ اس طرح میری محبت
تیرے لیے دیر پا ثابت ہوگی اور جب میں غصہ کی حالت میں ہوں تو میری
سوا دبی نہ کرنا۔

العفو کے معنی ہیں جو کچھ تمہاری حاجات اصلہ سے نیچے وہ (اللہ کریم کی راہ میں) خرچ
کیا کرو اور اس بارے میں اپنے آپ کو تکلیف میں نہ ڈالو مبادا خود مفلس بن جاؤ.....
جمهور علمائے کرام کی رائے یہ ہے کہ العفو سے مراد رضا کارانہ اخراجات ہیں (نہ کہ واجبہ
اخراجات)۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ جب فرض زکوٰۃ کی آیت نازل ہوئی تو اس نے اس آیت کو منسوخ

لے الجامع لاحکام القرآن، الجزء الثالث، القاہرہ، مطبعة دارالکتب المصریۃ ۱۳۶۶ھ، ص ۶۱-۶۲
۱۹۶۷ع

کر دیا۔ ایک دوسری جماعت (علماء اسلام) کی رائے ہے کہ یہ آیت محکمہ ہے (منسوخ نہیں اور اس پر عمل کی بنیاد آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ ارشاد ہے) ”اور تمہارے مال میں زکوٰۃ کے علاوہ بھی حق ہے

۲۔ امام الشوکانی - محمد بن علی

”العفو ما يفضل عن اهلك ، الفضل عن العيال ما لم تفرض فيه فريضة معلومة (خير الصدقة ما كان عن ظهر غني ، وابدأ بمن تعول“

ترجمہ: العفو وہ مال ہے جو تیرے اہل و عیال کی ضروریات سے بچ جائے اور اس میں کسی قسم کا کوئی مالی فریضہ از قلم والدین یا رشتہ داروں کی کفالت ، قرض حسنہ کی ادائیگی ضمانت وغیرہ ، نہ ہو۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے بہتر صدقہ وہ ہے جو غنا چھوڑ کر (یعنی مالدار ہوتے ہوئے) دیا جائے اور انفاق میں ابتداء اس سے کر جس کا نان و نفقہ تمہارے ذمہ ہو۔

۳۔ ابن حبان رحمۃ اللہ علیہ، محمد بن یوسف بن علی بن یوسف بن حبان الاندلسی الغرناطی

”..... قيل في التطوع وهو قول الجمهور - وقيل كان واجب عليهم قبل الزكاة ان ينفقوا ما فضل من مكاسبهم عن ما يكفهم في عامهم ثم نسخ ذلك بآية الزكاة - والعفو ما فضل عن الاهل والعيال“

ترجمہ: کہا گیا ہے کہ ”العفو“ کا حکم رضا کارانہ ہے یہ جمہور فقہاء کی رائے ہے۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ یہ حکم (عفو کو اللہ کریم کی راہ میں خرچ کرنے کا زکوٰۃ

الشوکانی فتح القدير في التفسير، الجزء الاول، مطبع مصطفى الباني واولاده، بمصر ۱۳۴۹ھ ص ۱۹
البحر المحيط، الجزء الثاني، مطبعة السعادة بجوار محافظة، مصر الطبعة الاولى، ص ۵۸

کی (فرضیت) سے پہلے تھا اور اس کی صورت یہ تھی کہ جو کچھ ان کی کمائیوں میں سے بچے وہ ان کے عام لوگوں کی کفالت کے لیے خرچ کریں۔ پھر آیت زکوٰۃ نے اس کی فرضیت کو منسوخ کر دیا۔

العفو“ یہ ہے کہ جو کچھ اپنے اہل و عیال کے اخراجات سے بچ جائے۔

۴۔ الزمخشری، محمود بن عمر الزمخشری رحمۃ اللہ علیہ

”العفو نقيض الجهد وهو ان ينفق مالا يبلغ انفاقه منه الجهد واستفراغ الوسع“^۱

ترجمہ: العفو تنگی کی ضد ہے اس کا مدعا اتنا خرچ کرنا ہے جو تنگی میں نہ ڈالے بلکہ وسعت چھوڑ جائے۔

۵۔ الخازن، علاؤ الدین علی بن محمد بن ابراہیم البغدادی الخازن رحمۃ اللہ علیہ

وذلك ان رسول الله صلى الله عليه وسلم حضهم (ای صحابہ رضی اللہ عنہم) على الصدقة ، فقالوا ما ذا ينفق ؟ فقال الله تعالى : قل العفو ، یعنی الفضل ، والعفو ما فضل عن قدر الحاجة - فكانت الصحابة رضی اللہ عنہم يكتسبون المال ويمسكون قدر النفقة ويتصدقون بالفاصل بحكم هذه الآية ثم نسخ ذلك بأية الزکوٰۃ - وقيل هو التصديق عن ظهر غنى - عن الزهري قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : خير الصدقة ما كان عن ظهر غنى واليد العليا خير من اليد السفلى - وابدأ بمن تعول - وقيل هو الوسط في الانفاق من غير اسراف ولا اقتناء - وقيل هو في صدقة التطوع اذا كان المراد بهذا الانفاق

۱۔ الکشاف، الجزء الاول، المكتبة التجارية الكبرى، بمصر ۱۳۵۴ھ، ص ۱۳۳

الواجب لبين الله قدرة - فلما لم يبين دل ذلك على
ان المراد به صدقة التطوع له

ترجمہ: نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کو صدقہ خیرات
کرنے کی ترغیب فرمائی تو انہوں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا کہ وہ
کیا خرچ کریں؟ تو اس پر اللہ کریم نے ارشاد فرمایا، اے پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم!
آپ کہہ دیجئے جو ضرورت سے فاضل ہو

اور ”العفو“ ایسے مال کو کہتے ہیں جو حاجت سے زائد ہو۔ اس آیت کریمہ کی
روشنی میں صحابہ کرام کا تعامل یہ تھا کہ وہ جو مال کھاتے اس میں سے بقدر نفقہ
(ذاتی اور اہل و عیال کا) رکھ کر باقی صدقہ کر دیتے۔ پھر آیت زکوٰۃ نے اس آیت
کا حکم منسوخ کر دیا۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ بہتر صدقہ وہ ہے جو غنا چھوڑ جائے زہری
رحمۃ اللہ علیہ سے روایت ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، بہتر صدقہ
وہ ہے جو غنا رکے ہوتے ہوئے دیا جائے اور اوپر کا ہاتھ نیچے کے ہاتھ سے
بہتر ہے اور اپنی خیرات و صدقات کا آغار اس سے کرو جن کا نان و نفقہ تمہارے
ذمہ ہو۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ ”العفو“ فضول خرچی اور کنجوسی کی درمیانی راہ کا نام ہے۔

۶۔ ابو جعفر محمد ابن جریر طبری رحمۃ اللہ علیہ

اے محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) آپ کے صحابہ رضی اللہ عنہم اجمعین آپ سے دریافت
کرتے ہیں کہ وہ اپنے مالوں میں سے کونسی چیز اللہ کریم کی راہ میں خرچ کریں؟ آپ
ان سے کہتے کہ ”العفو“ (جو ضرورت سے زیادہ ہو) خرچ کریں۔“

اہل تاویل (یعنی مفسرین) کا العفو کے معنی کے تعین میں اختلاف ہے۔ اس
سلسلہ میں امام طبری رحمۃ اللہ علیہ نے چھ — آراء نقل کی ہیں جن کا خلاصہ
درج کیا جاتا ہے۔

لے الخازن، المعجم المأول، نظارة المعارف، مبصر، ۱۳۱۰ھ، ص ۱۶۰

لے ابو جعفر محمد ابن جریر طبری، اجماع البیان فی تفسیر القرآن، تفسیر سورة البقرة، آیت نمبر ۲۱۹، ص ۲۲۶ - ۲۲۷

۱۔ العفو کے معنی الفضل (جو ضرورت سے زائد ہے) کے ہیں

یہ رائے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ ، قتادہ ، عطار ، سدھی ، ابن زید اور حسن بصری رحمہم اللہ کی ہے ۔

۲۔ العفو کے معنی سہولت اور آسانی کے ہیں

یعنی مال میں اتنا اللہ کریم کی راہ میں خرچ کرنا جو مشکل نہ معلوم ہونہ ہی خرچ کرنے والے کو تنگی میں ڈالے اور جس کے خرچ کرنے کی تاکید نہ کی گئی ہو۔ یہ رائے ابن عباس رضی اللہ عنہ اور طاؤس بن کيسان رحمۃ اللہ علیہ کی ہے ۔

۳۔ العفو کے معنی "الوسط" یعنی فضول خرچی اور کنجوسی کی درمیانی راہ کے ہیں

یہ رائے حسن بصری ، ابن جریر اور مجاہد رحمہم اللہ کی ہے ۔

۴۔ العفو ہر کم و بیش مال کو کہتے ہیں جو اللہ کریم کی راہ میں خرچ کرنے کو دیا جائے

یہ رائے عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کی ہے ۔

۵۔ العفو اس مال کو کہتے ہیں جو پاکیزہ اور پسندیدہ ہو

یہ قول ربیع (الرائے) ، قتادہ رحمہم اللہ کا ہے ۔

۶۔ العفو کے معنی فرض صدقہ کے ہیں

یعنی صرف اتنا خرچ کر جو فرض کیا گیا ہے ۔ یہ رائے قیس بن سعید رحمۃ اللہ علیہ کی ہے ۔

اس قول کے مطابق مجاہد رحمۃ اللہ علیہ سے بھی منقول ہے ۔

ابن جریر رحمۃ اللہ علیہ کی ذاتی رائے

ان سب اقوال کو نقل کرنے کے بعد امام ابن جریر طبری رحمۃ اللہ علیہ لکھتے ہیں ، ان سب اقوال میں سے زیادہ مناسب اس مفسر کا قول ہے جس نے کہا کہ العفو سے مراد وہ فاضل مال ہے جو کسی شخص کی اپنی اور اپنے اہل و عیال کی ضروریات کے بعد بچ جائے ۔ اس کی تائید میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی متعدد روایات ہیں ۔ یہاں چند ایک کا ذکر کیا جاتا ہے ۔

۱۔ عن ابی ہریرۃ رضی اللہ تعالیٰ قال قال رجل یا رسول اللہ

عندی دینار ! قال انفقہ علی نفسك ، قال ! عندی اخر !

قال انفقہ علی اہلک ، قال ! عندی آخر ، قال انفقہ علی ولدک ! قال عندی آخر ! قال فانت البصر ! (رواہ البخاری فی صحیحہ)
ترجمہ: حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں کہ ایک شخص نے عرض کی یا رسول اللہ میرے پاس دینا رہے۔ آپ نے فرمایا ! اسے اپنی ذات پر خرچ کر لو۔ اس نے عرض کیا میرے پاس اس کے علاوہ بھی ہے۔ آپ نے فرمایا ! اسے اپنے اہل و عیال پر خرچ کر لو۔ اس نے عرض کیا میرے پاس اور بھی ہے۔ آپ نے فرمایا ! اپنے والدین پر خرچ کر لو۔ اس نے عرض کیا میرے پاس اور بھی ہے۔ آپ نے فرمایا ! تمہاری صوابدید پر ہے (بخاری)

۲۔ عن جابر بن عبد اللہ قال قال رسول صلی اللہ علیہ وسلم ! اذا کان احدکم فقیرا فلیبداء بنفسہ ، فان کان لہ فضل فلیبداء مع نفسه بمن یعول ، ثم ان وجد فضلا فلیتصدق علی غیرہم (احمد ! مسند ! ۱۴۳۲۳)
ترجمہ: حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ! جب تم میں سے کوئی تنگدست ہو تو اپنے خرچ کا آغاز اپنی ذات سے کرے۔ اگر اس کے پاس اپنی حاجات سے زیادہ ہو تو اپنے خرچ کا آغاز اپنے اور ان افراد سے کرے جن کی کفالت اس کے ذمہ ہو۔ پھر اگر اس کے پاس اب بھی بچ جائے تو دوسروں کو صدقہ دے۔

۳۔ عن جابر بن عبد اللہ قال ! انا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رجل بیضۃ من ذهب اصابہا فی بعض المعادن فقال ! یا رسول اللہ ! اخذ ہذا منی صدقۃ ، فواللہ ما اصبحت املك غیرہا ! فاعرض عنہ - فأتاہ من دکنہ الایمن فقال لہ مثل ذالک ، فاعرض عنہ ، ثم قال لہ مثل ذلک ، فاعرض عنہ - ثم قال لہ مثل ذلک ، فقال ! ہاتھا !

مغضباً فاخذها فحذفه بها حذفة لواءا به شجده او
عقره - ثم قال ! یجی اهلکم بماله فله یتصدق به ،
و یجلس یتکفف الناس ! انما الصدقة عن ظهر غنی
(رواہ ابو داؤد)

ترجمہ: حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص بنی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں انڈا کے برابر سونا لے کر حاضر ہوا اور عرض کرنے لگا اے اللہ کے رسول ! اسے میری طرف سے صدقہ میں قبول کیجئے۔ اللہ کی قسم ! اس کے سوا میرے پاس کچھ بھی نہیں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے اعراض فرمایا۔ وہ آپ کی داہنی طرف سے آیا اور اپنا سوال دہرایا۔ آپ نے اعراض فرمایا۔ وہ پھر آیا اور اپنا سوال دہرایا۔ آپ نے منہ پھیر لیا۔ جب اس نے پھر اپنا سوال دہرایا تو آپ نے غصہ میں فرمایا لاؤ۔ آپ نے وہ سونا پکڑ کر اس شخص کی طرف اتنے زور سے چلایا کہ اگر وہ اسے لگ جاتا تو اسے زخمی کر دیتا۔ پھر آپ نے فرمایا تم میں کوئی ایک اپنا سارا مال صدقہ کرنے کیلئے آتا ہے اور بعد ازاں خود لوگوں کی طرف لپٹائی ہوئی نظروں سے دیکھتا ہے۔ صدقہ تو وہی اچھا ہے جو غنا رکھتے ہوئے دیا جائے۔

(امام طبری رحمۃ اللہ علیہ لکھتے ہیں) ان روایات کی روشنی میں یہ بات واضح ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی امت کو صدقہ کرنے کی ترغیب صرف ان کے ضرورت مند اموال میں سے دی ہے اور زائد مال ہی کو ”العفو“ کہا جاتا ہے۔ کلام عرب میں العفو کا استعمال مال اور ہر ایک شے کے لیے ہوتا ہے اور اس کے معنی زیادتی اور کثرت کے ہیں۔ اس کی مثال اللہ کریم کا یہ ارشاد ہے۔ ”حتی عفو“ (یہاں تک کہ وہ بڑھ گئے) یعنی ان کی تعداد میں اضافہ ہو گیا۔

علاوہ ازیں قرآن مجید کی یہ آیت بھی اس خیال کی تائید کرتی ہے۔ اللہ کریم نے قرآن مجید میں مومنین بندوں کی تعریف کرتے ہوئے ارشاد فرمایا ہے۔

لہ پوری آیت یوں ہے: ”ثم بدلنا مكان السيئة الحسنة حتى عفو“
(باقی ماثلاً صفحہ ۵۱)

”والذین اذا انفقوا لم یسرفوا ولم یقتروا کان بین ذلک قواماً :
(الفرقان : ۶۷)

ترجمہ : اور وہ ایسے ہیں کہ جب خرچ کرتے ہیں تو نہ اسراف کرتے ہیں اور نہ بخل سے کام لیتے ہیں بلکہ درمیانی راہ اختیار کرتے ہیں ۔

ایک دوسری آیت میں راہ اعتدال کی ترغیب ایک دوسرے انداز میں دی :-
”ولا تجعل یدک مغلولۃ الی عنقک ولا تبسطها کل البسط
فتفقد ملوماً محسوراً“ (الاسراء : ۲۹)

ترجمہ : نہ تو اپنے ہاتھ کو (کنجوسی سے) اپنی گردن کے گرد لپیٹ لے اور نہ اسے سارے کا سار اکھول دے اور پھر خود عاجز اور ملامت زدہ ہو کر رہ جاؤ ۔

آخر میں امام طبری رحمۃ اللہ علیہ یہ بحث کرتے ہیں ”یہ آیت منسوخ نہیں ہے جیسا کہ بعض مفسرین کا خیال ہے کہ زکوٰۃ کی فرضیت نے اس آیت کے حکم کو منسوخ کر دیا۔ امام طبری رحمۃ اللہ علیہ کی رائے یہ ہے کہ آیت زکوٰۃ کا تعلق فرض زکوٰۃ سے ہے جبکہ آیت العفو کا تعلق صدقات نافلہ اور ضرورت سے زائد کے خرچ کرنے سے ہے۔
سید قطب

العفو! الفضل والزیادة، فکل ما زاد علی الحاجة الشخصية من احوال فهو محل الانفاق - والزکوٰۃ وحدها لا تجزی اذن ولا تبرئ الذمة - ان الزکوٰۃ ہی حق بیت المال لینفقه فی مصارفه المحددة - ولكن یشقی بعد ذلک واجب المسلم

(پچھلے صفحہ کا حاشیہ) وقالوا قد مس أبائنا الصواء والصواء فآخذهم

بغتة وهم لا یشعرون“ (الاعراف (۷) - ۹۵

ترجمہ : پھر بدل دی ہم نے برائی کی جگہ بھلائی یہاں تک کہ وہ بڑھ گئے اور کہنے لگے کہ ہم جیتی رہی ہمارے باپ دادوں کو بھی تکلیف اور پکڑا ہم نے ان کو ناگہان اور انکو خبر نہ تھی ۔

لله و لعباد الله - والزكوة لاتأخذ الزيادة كلها والزكوة كلها محل للانفاق بهذا النص ولواضح ولقوله عليه الصلوة والسلام! في مالك حق سوى الزكوة له ترجمہ: ”عفو“ کے معنی فضل اور زیادتی کے ہیں۔ لہذا ہر وہ چیز یا مال جو کسی چیز کی اپنی حاجات سے زائد ہو، وہ خرچ کرنے کے لیے ہے۔ زکوة تو اس کی ایک صورت ہے جو نہ کافی بھی ہے اور نہ ہی اس کے ذریعے (مالدار اللہ کریم کی راہ میں خرچ کرنے کی ذمہ داری سے) عہدہ برآ ہو سکتا ہے، کیونکہ زکوة تربیت المال کا حق ہے جسے مقررہ مصارف میں خرچ کیا جاتا ہے لیکن اس کے بعد بھی مسلمان پر اللہ کریم اور اس کے بندوں کا حق باقی رہتا ہے۔ زکوة تو سارے کے سارے زائد (عفو) کو محیط نہیں ہے حالانکہ اس آیت کی رو سے اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشاد کی روشنی میں زیادتی تو ساری کی ساری (اللہ کریم کی راہ میں) خرچ کرنے کے لیے ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے ”یقیناً تیرے مال میں زکوة کے علاوہ بھی حق ہے“

نتائج بحث

مذکورہ بالا آراء کی روشنی میں مندرجہ ذیل نتائج سامنے آتے ہیں:

- ۱۔ ”العفو کا حکم اختیاری ہے، اجباری نہیں ہے۔ اسلام اپنے پیروکاروں کی اس پیرٹ کے ساتھ تربیت کرتا ہے کہ وہ خود بخود اپنے غریب بھائیوں کی مدد کرنے کے لیے تیار ہو جاتے ہیں۔“ العفو ”کو نہ خرچ کرنے والے قانونی مجرم نہیں ہیں مگر اخلاقی مجرم ضرور ہوں گے۔ اور اگر وہ جان بوجھ کر اپنے محتاج انبائے جنس کی محتاجی دور کرنے کے لیے خرچ نہیں کرتے تو عند اللہ مجرم ہو سکتے ہیں۔“

لہ سید قطب! فی ظلال القرآن، الجزء الثانی، الطبعة الثانیة، دار احیاء الکتب العربیة، عینی البانی الحلبي وشركاء، قاهرة۔

۲۔ ”العفو“ تمام فاضل مال کو اللہ کریم کی راہ میں خرچ کرنے والا قابلِ تحسین ہے۔ ایسا ہی نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم، صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین اور صلحاء امت نے کیا ہے۔ لیکن مالی فرائض ادا کر کے اپنے مستقبل کی ذاتی اور اہل و عیال کی ضرورت کے لیے کچھ بچا کر رکھنے والا کسی طرح مجرم نہیں مگر اسلام کا معاشی اخلاق ایسے لوگوں سے یہ ضرور توقع کرتا ہے کہ وہ اپنے مستقبل کی بہتری کے ساتھ غریبوں اور محتاجوں کے حال کی اصلاح کی بھی فکر کرے۔

۳۔ ”العفو“ کا حکم زکوٰۃ کے علاوہ ہے۔ زکوٰۃ ایک مالی فریضہ ہے جبکہ ”العفو“ ایک مالی ترغیب ہے۔ مگر یہ ترغیب اسلام کے عادلانہ نظام تقسیم دولت کی شاہ کلید کا درجہ رکھتی ہے۔ جس کے ذریعہ گردش دولت کی راہیں کھل سکتی ہیں اس طرح امراء کی دولت سے ان بے نواؤں کو بھی ان کا وہ جائز حصہ مل سکتا ہے جو اللہ کریم اغنیاء کے اموال میں حصہ رکھی ہے۔

والذین فی اموالہم حق معلوم - للسائل والمحروم^{۲۲}

ترجمہ: اور جن کے مالوں میں سوال کرنے والوں اور محروم لوگوں کا ایک مقررہ حق ہے۔

اور یوں وہ اغنیاء جو غریبوں کو اپنی آسودہ حالی کی داستانیں بنا کر اور ان ہی فقیروں سے اپنے زر و مال اور اثاثوں کی گنتی کر کر ان کے دل توڑتے ہیں اور ان کی زندگی بدمزہ کرتے ہیں۔ ان فقراء کی مدد کرنے والے، ان کی دعائیں لینے والے اور ان کی ہمدردیاں حاصل کرنے والے بن جاتے ہیں۔ وما ذلک علی اللہ بعزیز

اس حکم پر عمل پیرا ہو کر مسلمان سرمایہ دار اور اغنیاء اپنے عزیز بھائیوں کو تمام غیر فطری اور لادینی نظاموں کے اندھیروں سے نکال کر اسلام کے عادلانہ نظام کی طرف لے جاسکتے ہیں۔

”ان فی ذلک لذكویٰ لمن کان له قلب او القی السمع وهو شهید“

نور محمد غفراری